

Hoofd-redacteur  
**HARJOSEMITRO.**  
Pembantu Redacteur:  
**R. WIRJOSOPONO.**  
DI SOERAKARTA  
Pengarang  
**R. M. SORLEIMAN.**  
DI BOJOLALI.

**HARGA ABONNEMENT.**  
1 Taon f 9, diluar Hindia Nederland  
setahoen f 12. Berlangganan tida  
pet koerang dari 3 boelan, dan beren  
tinja misti pada pengabisan boelan:  
Maart, Juni, September dan December  
PEMBAJARAN DIPINTA LEBIH DOELOE

# DARMO-KONTO

Directeur  
**M. NG. WIRJOHESODO.**

Telefoon No. 80.

Commissarissen:

1 M. H. AHMADHISAMZAENI,  
2 R. M. NARJOATMODJO.  
Administrateur:  
M. DJONARDHOJO  
SOERAKARTA.

**HARGA ADVERTENTIE:**

1 Perkiraan 4 cent, tetapi boeat moe:  
atkan advertentie tida dapat koerang  
dari f 1.- dimoat 2 kali. Berlangganan  
advertentie dapat harga lebih moerah  
PEMBAJARAN DIPINTA LEBIH DOELOE

Moeat pewarta Boedi-Oetomo dan Neutraal Onderwijs Soerakarta.  
**dan chabar lain-lain.**

Terbit pada tiap hari: SENEN, REBO dan SAPTOE. Ketjoeali hari Raja.  
Ditjitat dan dikeloearkan oleh N. V. „Javaansche Boekhandel en Drukkerij Boedi-Oetomo” di SOERAKARTA

KANTOOR REDACTIE DAN ADMINISTRATIE DI KAGEMAN, TELEFOON NO. 133.  
Keoentoengan bersih 3%, didarmakan pada perhimpunan BOEDI-OETOMO.

## HARAP DIPERHATIKAN.

Segala soerat-soerat pesenan, permintaan, pembayaran abonnement dan lain-lain sebagainya, soepaja dialamatkan pada: DIRECTIE atau ADMINISTRATIE.  
Tetapi soerat-soerat DOCUMENT dan lain-lain sebagainya, akan gomanja, soerat chabar ini, hendaklah dialamatkan pada: REDACTIE

### PEMBERITAAN

#### Algemeene vergadering ta- oeaan N. V. Drukkerij Boedi-Oetomo di SOERAKARTA.

Akan diboea nanti Saptoe pada 15 hu-  
ri boelan April 1916 djam poekoel 9 ma-  
lam, diroemahnja Directeur dikampoeng  
Gading.

Perloenja vergadering: melinkan hen-  
dak dibatjanja verslag toean 1915, mene-  
tapkannja keoentoengan dalam taean jang  
terseboet, meroending hal pergantian sa-  
lah seorang Commissaris sebagai ditentoe-  
kannja dalam statuten pasal 7 adeg-adeg:  
9, dan membitjarakan hal plaatsvervange-  
Directeur; djoega akan dibitjarakan dalam  
sidang itoe kalau ada perloe jang lain.

Dari itoe hendaklah bersoea tjita toean  
toean aandeelhouders perloeakan datang  
berhadir.

Adapoen verslag sarta Balans perhitoe-  
ngan oentoeng roegi, moelai pada 1 hari  
boelan April 1916, akan disadjikannja boe-  
at diperiksa oleh toean toean aandeelhoud-  
ers ada dikantoer N. V. Drij. B. O. di  
Tjojoedan Soerakarta.

Directie.

### Djoemenengan Kangdjeng Pangeran Mangkoen- egoro VII.

Berapa soerat kabat Belanda telah me-  
moest verslag ketjika djoemenengan R. M. A.  
Soerjoseparto djoemeneng Pangeran, per-  
besar di Mangkoenegaran, dan mentjeriter-  
kan bahwa dengan djoendjoengan itoe telah  
datanglah waktos perobahan keraton Djawa,  
waktos datang pada keabikan, keadilan dan  
kemoelehan bangsa kita. Dengan mengoejap  
beriboe riboe soekoer kepada Toehan, saja  
membatja djoemenengan itoe, sebab dari  
senang hati saja maka saja lale mengam-  
bil pen akan moeolis karangan ini, boeat  
tanda senang hati saja.

Sebeloe saja marantjanakan maksoed hati  
saja, saja akan menjalin sedikit dari pada  
voordrachtja padoea toean Resident di  
Solo, hanjalah jang perloe boeat kita sadja.  
Perkataan toean Resident itoe kira kira ada  
jang demikian:

Sampai pada waktos ini radja Dawa  
hanjalah bekerdja boeat radja sendiri (vor-  
stelijke staat), dan sekalian pekerdjaan pe-  
perintahan diberikan kepada orang lain.  
Maka Kangdjeng Gouvernemenent mendjoen-  
djoeng toean ini bermaksoed, bahwa waktos  
jang demikian itoe sekarang telah lale, dan  
sekarangpoen waktosnja telah datang, bah-  
wa radja (zelfbestuurder) mendjadi taulean  
bagi sekalian anak saudara, prija jang di-  
pertjajakan kepadanya, dan bagi orang ketjil  
lipoen akan mendjadi taulean soeka be-  
kerdja dan kebadikan hati. Gouvernemenent  
minta kepada toean, soepaja toean mem-  
poenjai kesenangan bekerdja boeat peperin-  
taan.

Toean Resident berkata djoega: Radja jang  
toean ganti telah meninggalkan oeanng kas  
banjak, maka itoeelah toean sekarang dapat  
mengerdjakan kebadikan, sekalian jang ke-  
rang baik.

Beberapa orang akan datang kepada toean  
akan minta keadilan, dan mengatakan bah-  
wa mereka itoe koerang keadilan.

Maka saja berkata atas nama sekalian  
orang itoe jang tiada maoe berkata, jang  
selaloe mendjalani nasibnja, dan lagi hanja-  
lah sedikit orang jang soenggoeh kasihan

kepadanja. Saja bersata ini atas nama orang  
ketjil jang tjelake, dan jang dipertjajakan  
kepada toean ini.

Laleh perkataan jang soenggoeh benar,  
dua saja, Oen, at-s nama bangsa saja, haroes  
moeat toean kasihan kepada toean Resident,  
jang telah meroemahi belas kasihan kepa-  
da kita orang ketjil.

Bat. Nieuwsblad djoega memmoet karangan  
toe sedikit jang maksoednja hampir sama  
dengan perkataan toean Resident itoe.

Sekarang seorang pemoea dengan pikiran  
jang tadja dan kelakoesan jang madjoeh,  
jang mendjadi radja; maka tiap orang me-  
agira jang peperintahan sekarang akan d-  
oebah, tiada boeat mengajakan diri sendiri  
legi, tetapi boeat orang ketjil. (Kata Bat.  
Nui). Soedah tentoeslah Pangeran baroe in  
akan mendjadi prija jang telah dapat  
seadjaran, dadi tiada seperti doeloe.

Menoerost pendengaran saja jang boleh di-  
pertjaja, maka Pangeran baroe ini telah akan  
mengambil prija jang telah termashoe di  
Goepermenan, ialah R. M. Sarwojo, djaka  
di Klaten dan R. Sastrawidjo, leida dari  
B. O., jang telah termashoe, sekarang djaka  
di Sragen. Maka dengan pertolongan pri-  
ja ini, dikalsu mereka itoe telah mendjadi  
prija Mangkoenegaran, tentoeslah Radja  
moeda ini dapat mengerdjakan pekerdjaan-  
ja jang berat, dan mendapat pertolongan  
dari beberapa orang.

Demikianlah kira kira kata Bat. Nui. Ma-  
ka dikalsu beg toe saja poen mengoejap so-  
er, karena djoendjoengan kita di Mang-  
koenegaran mempoenjai kehendak mengam-  
bil kedoea prija itoe; kedoeanjoen telah  
tetakoesan kemadjoean dan kepandaianja.  
Moedah moedahan dengan lekualah ketoe-  
roetan barang apa kehendak kita poenja  
radja pemoea ini. Lebih poela K. P. Pr.  
Perangwedono telah kensel kedoea doeanja,  
dadi telah tahoe sekalian kebadikan dan  
bemadjoean kedoeanja itoe.

Tiada lain maka saja poen, atas beberapa  
orang jang senang, karena djoemenengan  
ini: Hidoeplah K. P. Pr. Perangwedono!  
K. di DJOKJA.

### KEADAAN DARISEHARI KESEHAT

Kediri. Pembantoe kami mengchabarkan  
demikian:

Tidak boleh abbonement. Toean toean pem-  
batja barang kali soedah mendengar chabar,  
bahwa soedah hampir dua tahoen ini di Bli-  
tar telah diadakan sekolah: Normal Cursus  
bagi sekalian orang jang soedah memegang  
akte Kweekeling, jang hendak menempoek  
oedjian goeroe bantoe. Lantaran hal jang  
demikian soenggoeh oentoeng besar bagi ma-  
reka itoe. Tandanya dalam ini tahoen, seko-  
lah terseboet soedah dapat berhastil bagoes  
benar, jaitoe kalau tidak salah adalah 19  
orang dalam sekolah itoe jang loeloes dalam  
oedjian Goeroe bantoe. Maskipoen jang ber-  
tampat djaoeh, tidaklah seberapa bisja jang  
dipikoelnja sebab dapat djoega abbonement  
spoor dalam soeolannja f 1.

Pada ini tahoen sesoeadahnja sekolah jang  
pertama itoe tertoeoep karena goeroenja  
terangkat mendjadi Directeur dari „Normal  
school” disana djoega, maka disana ada ber-  
diri seboeah sekolah Normal Cursus poela,  
jaitoe jang dikemoedi oleh toean Goeroe gam-  
bar di Opleiding school, dan jang seboeah  
oleh toean le. Onderwijzer di H. I. S. dengan  
dipimpin oleh beberapa goeroe Belanda.

Tetapi ..... sch soenggoeh sajang dan  
kesian benar bagi saudara saudara Kweek-  
eling jang ada diam dilain sideeling, ka-  
rena moelai tanggal 1 hari boelan April ta-  
hoean ini, tidak boleh abbonement poela,  
hendaklah membeli kartjis sebagai mana wis-  
tinja, melainkan Candidaat Kweekeling se-  
badialah jang masih boleh abbonement. Boe-  
kenkah malang nasib saudara saudara kweek-  
eling itoe? Jal kalau tempatnja ada sedi-

dit dapat ja ta'mengapa, maar jang djaoeh  
..... O! kesian benar; wang gadijnja ha-  
bis didjalan sehadja.

Maka dari itoe penoeis mengharap moe-  
lah moedahan jang wadib mengeroenjai  
kepada hanbanja jang melang itoe!

Patoet diperbaiki. Katika penoeis pergi  
keoedat distret Grogol disitoe penoeis ta-  
oea bahwa toean Assistent wedono disitoe  
ada seorang kuma moeda jang tahoe akan  
jangannja. Jal memang sepatotoejalah bel-  
itoe itoe nerboeat demikian karena beliau  
adalah seorang ambtenaar jang tjoekeop ke-  
saudaannja. Tandanya d. keatoornja soedah  
tidak ada media pendek legi, jang pegawai-  
ja misti bekerdja dengan pajah, melain-  
kan adalah disitoe medja tinggi dan koer-  
si dan beberapa bangkoe, boeat doedoek  
djoeroe toelis dan pembantoesnja.

Akan tetapi adalah penoeis merasa sa-  
jang akan peratoeran itoe karena adanya  
bangkoe masih koerang sekali. Kalau wak-  
tue politie desa sekarang berhimpoe disitoe  
terpakalah mereka itoe doedoek ditengah,  
karena ta'tjoekeop bangkoesnja. O! soenggoeh  
djelak bagi pemandangan orang banjak, ja-  
lah Kepala desa enz. jang lebih toea oe-  
moernja, doedoek dibawah mengadap hup-  
schrijver atau magang jang masih kanak  
kanak.

Penoeis harap toean Assistent wedono  
soeka memikirkan perkara itoe, djadi tetapi  
toean ada perantaraan lauea.

Seorang Menteri jang manis. Tidak melain-  
kan alkohol sadja jang boleh mendjadi  
maboe, djabatja (pangk) poen boleh men-  
jadi maboe orang. Orang jang maboe  
dalam pangkat itoe adalah seorang jang koer-  
ang kepandaianja, boekan? Seorang ber-  
sama Atmoreddjo adalah nama seorang Men-  
teri woningverbetering di Gringging, ia ada-  
lah bekas tjarik desa. Roepa roepanja ia ada  
maboe pangkat, tandanya sama sekali ti-  
dak tahoe adat. Kalau ia masoe diroemah  
orang tidak soeka minta idin atau bilang  
ini itoe, melainkan teroes kemana ia soeka.  
Maskipoen soedah masoe dikamar tidoe-  
orang, tidak soeka memboeka topinja. Apa-  
kah ia merasa bahwa begitoealah atoean  
Belanda, karena ia selaloe berpantolan itoe?  
O! kesian, bangsakoe!

Lantaran ia soedah mendjadi Belanda be-  
landaan itoe, sampai loepa kepada bangsa  
aja, tidak soeka bertjampoer gaol kepada  
prija lainnja. Jal tidak maboe koempoel  
tidak mengapa asal tahoe adat, toeh soedah  
tjoekeop.

Baroe baroe ini Menteri itoe masoe di-  
roemahnja R. Soerokoesomo beambte pand-  
hwa disana toean roemah sedang ada be-  
kerdja dikantoer. Ioe Menteri terhiring oleh  
politie desa perloe periksa roemah. Ajah da-  
ri R. S. ada diroemah sebelah dapar; tetapi  
ia tidak maboe tahoe pada itoe orang toea,  
maski politie jang mengiket padanja soe-  
dah mengingatkan kepadanya soepaja ber-  
tamo lebih dahoele kepada orang toea tadi,  
toeh tidak soeka menoeerost, maka ia lale  
masoe dari dapoe teroes ketempat tidoe-  
H. I. gla benar orang maboe pangkat itoe!  
Isterinja R. S. baroe baroe ketjil doedoek  
menjoesoei anaknja didalam kamar selang  
keh terperandjaja sarta ada Belanda poe-  
lesan masoe disitoe. Lantaran terkoeoet  
hampir sadja ia ditoeah dengan anaknja.  
Sementara itoe kedoeanja bertjiktjokanlah.

Pada malamnja R. S. mengadoekan halnja  
kepada toean Assistent wedono; seketika  
itoe djoega Menteri jang manis itoe ditjoeti  
oleh toean Assistent jang manis, dengan  
moeka sam ia ta'dep't mendjawab melain-  
kan: gunggu ..... Hem! tjis tiada  
maloe!!!

Selaloe bertambah sadja. Lantaran roemah  
dalam onderdistrict Grogol soedah habis di-  
perbaiki menoeerost atoean woningverbete-  
ring, maka disana lale bertambah tambah  
sadjalah adanya Menteri Inspectie perkara

kebersihan roemah roemah itoe. Hingga ini  
hari disana soedah ada 16 orang Menteri  
Inspectie.

Panella harap diangan bertabiat seperti  
Menteri woningverbetering diatas itoe.

Zaman soedah toea? Baralng hari ini pan-  
noelis bertamo dengan seorang dari Bli-  
tar, ia mengotakan hendak mentjajari sauder-  
nja ipar jang pergi lari dengan seorang pe-  
rampoean (danggan). Kesterangan lebih dja-  
oeh demikian: Orang jang pergi lari itoe  
adalah baroes Peroreddjo, kira oeroemoer  
50 taean; orang perampoean itoe isterinja  
seorang tetangganya jang sedang teresang  
anjakit mata (boets). Maka inditjari sebab  
koerang sedikit hari lagi anaknja perempoe-  
an akan dikawinkan ia didjadi walinja.

Orang toea jang sematja itoe memang  
tidak patoet makan nasi; dan perempoean  
itoe lebih dijabat poela, karena tidak sa-  
jang pada soewinja. Jal Zaman soedah toea  
de ada sadja.

Pertjajaan jang bagoes. Biasanja bangsa ki-  
tini disoeat kaum pemboros, tidak tahoe  
sarga wang. Artine: soeka mengeloarkan  
wang jang tidak bergoea padanja. Djika  
ada orang beranak, maski tidak poenja ten-  
toe mengadakan djagongan; toeh perkara  
itoe terutaja menjakiti badan dan membo-  
rokan wau; demikian djoega tidak merasa  
djoega. Apalagi bagi kaum permainan, wai  
lengan dikatakan lagi banjaknja.

Boeat pertama kali ini toean Menteri goe-  
ro di Gringging soedah mentjoe, jaitoe is-  
terinja beranak tidak mengadakan djagongan.  
Orang jang hendak djagongoe banjak djoe-  
ga, tetapi sebab gelap gelapan sadja (me-  
mang disengadja) djadi orang terpaksa koem-  
beli.

Penoeis pertjaja, pada pertama kali ten-  
toe banjak orang jang mengatakan koerang  
baik, tidak loemerah orang, tetapi baik ke-  
djadannja.

Troeloh perboestan jang baik itoe, hai,  
saudara!

Berdjoedi menjakiti diri. Lantaran toean  
Menteri goeroe tidak mengadakan perdjoe-  
en, maka adalah seorang pendjoedi jang me-  
rasa koerang senang, ia lale pindah roemah  
jang soenji sekali, dengan memanggil seka-  
lian kaum pendjoedi. Maski orang jang soe-  
dah karib, kalau tidak kaum pendjoedi tidak  
dipanggilnja. Pada pagi pagi hari penoeis  
dengar ratapnja orang bahwa intadi malam  
habis alah berdjoedi, ada jang f 5, f 10, f 15  
dan f 25. Apa itoe baik?

Lain dari pada itoe, d sitoe seringkali ada  
perdjoeian. Disana itoe? Diroemahnja pe-  
gawainja Assistent wedono Grogol!

Dikampoeng tjika saban malam sering ada  
perdjoeian djoega.

Baiklah Assistent wedono pegang dengan  
keras, soepaja diangan meroesakkan kebi-  
doean orang.

Mohon chabar. Soedah 20 hari ini penoe-  
is mengirinkan document boeat D. K. tetri-  
ni biangga sekarsang ta'tampak kihalaman D. K.  
Tiadakah antoe H. Red. menerima dia? (1)

(1) Kami tidak menerima kiriman toean itoe.  
Red.

Kabar perang. Soewoengan D. K. no. 43.  
Warta Duitsch.

Particulier telegram dari Den Haag hari  
30 Maart 1916 ada moeat warta dari Ber-  
lija jang membilang:

Penjerangan Fransch dimana tanah tanah  
otan sebelah lor wetan Avocourt maka ke-  
na ditolaknja.

Kemoedian lantaran penjerangan malam  
dimana oedjoeng kidoel wetan otan maka  
kedjadian Fransch sama moendoer.

Aviateur aviateur (toekang naik machine  
terbang) Fransch telah sama melimparkan  
bom bom di Metz sehingga bikin mati dan  
loeka beberapa (.....) soldadoe.

Dimana sebelah wetan ada diam.



Kabar belakangan.  
Dimana kiri tepi soengi Maas maka kita (Duitach) bisa memapati beberapa pendjagaan pendjagaan Fransch, disebelah lor Malancourt pandjang 2000 meter.

Kita (Duitach) empoeja tentara bisa teroes madjoe sampai didesa sebelah kidol koelon.

Kita (Duitach) dapat menawan 12 off c'er dan 486 orang tentara dan dapat merampas beberapa mitrailleurs dan empat mariam.

#### Perang di Frankrijk.

Duitach telah menjerang lagi dengan lipat dua kerasnya pada Malancourt, sebelah koelon Maas.

Moesoeh melakoekan penjerangan pada waktu malam tiga tempat sama sekali dimana desa itoe, sehingga beberapa kali.

Malancourt didjaga oleh tentara Fransch voorpost bataljon.

Sesudahnya perang riwoet semalam teroes, dan Duitach banjak roeginja, maka Fransch laloe tinggalkan desa jang djadi roesak itoe. Sekarang Fransch toetoe djalan djalanja.

#### Kabar belakangan.

Di sebelah koelon Maas maka penimbakan artilerie ada koerang kerasnya. Moesoeb tiada mentjoba akan madjoe dari Malancourt.

Di mana Mort d'Homme maka Duitach sesoedahnja menimbaki pakai mariam kira djawa 6 sore laloe menjerang dengan keras pada pendjagaan pendjagaan Fransch dilor wetan goemoek no 295 dengan pakai granaat granaat djoega.

Duitach tjoea sebentar sadahja bolehnja menampati pendjagaan kita sebelah moesoeb lantak kena kita oesir.

Ada penjerangan Duitach lagi ditoe tempat djoega maka diatas s'a sadahja.

#### Kabar belakangan.

Duitach telah melakoekan penjerangan lagi dimana Verdun.

Di sebelah koelon Maas sebentar sebentar dilakoekan penimbakan tapi sebelah wetan soengi maka pada djam 6 sore moesoeb menimbaki dengan sekera kerasnya.

Serta melantak lantak menjerang dengan tentara besar ditampat dekat Vaux Penjerangan pertama kena dioerdoerkan oleh artilerie Fransch, penjerangan kedoes sehingga bertiampoeh dan kedjadianja Duitach bisa menampati desanja.

Particulier telegram dari Den Haag hari 31 Maart 1916 ada wawarahan.

#### hal Verdun

maka sampai sekarang Fransch masih bisa padamkan api tembakan di Verdun lantaran penimbakan Duitach

#### hal warta dari Berlin

maka dimana pendjagaan d'oesa does tempat desa Malancourt telah kena ditawan enam officier dan 322 orang tentara Fransch.

Duitach telah menampati desa Malancourt. Rus melantak melakoekan penimbakan keras pada pendjagaan pendjagaan Duitach.

#### Perang di Frankrijk

Reuter telegram dari Parijs hari 2 April 1916 ada moesat warta warta Fransch jang membilang:

Di sebelah koelon Maas maka pendjagaan Fransch di tempat tempat antara Avocourt dengan Malancourt sangat ditimbaki oleh Duitach.

Di sebelah wetan Maas maka pada waktu siang Duitach keras menimbaki dan menjerang djoerang antara benteng Donauwast dengan does Vaux.

Penjerangan itoe kena diberentikan oleh penimbakan Fransch.

#### Kabar belakangan.

Kadaan diam, ketjoeali dimana Avocourt jang masih teroes dilakoekan penimbakan sebentar beras sebentar tiada.

Dimana Wouvre maka artilerie kerdja dengan keras.

Menilik kabar perang diatas ini maka penjerangan Duitach pada Verdun beloeslah terenti. Malahan kalau benar di Verdun ada tembakan lantaran penimbakan Duitach, maka pada kami poenja pendapa-tan Verdun masih beloes tentoe bisa selamat.

**VERKLARING.** Lebih lama maka lebih koerang dikoeatirken tentang antiwaan pada negeri Belanda. Soerat kabar N. Soer. Crt. hari 6 April 1916 ada moesat Reuter telegram dari London hari 5 April 1916 membilang:

Reuter memberita dengan off'ciel bahwa diantara Inggris dengan sarakat sarakatnja dan dengan negeri Belanda tiada beruelesihan apa apa jang bisa mendjadi lantaran bagaimana telah diwartakan.

Moesfakatan meremboek hal perang maka sama sekali tiada ada remboek jang akan bikin roegi pada negeri Belanda.

Warta warta jang telah disiarkan oleh Duitach maka omong kosong adanya.

Warta jang membilang bahwa Inggris dengan sarakatja akan pakai kekoetan moesok dinegeri Belanda djoega doestak adanya.

Particulier telegram dari Den Haag hari 4 April 1916 membilang:

Ostoesan negeri Belanda di Berlijn baron Gevers membilang pada wakilnja soerat kabar Vossische Zeitung bahwa negeri Belanda tiada dapat sebab apa apa jang misti bikin keoatir.

Kalau begitoe, soekoerlah soekoer!

**Boemoeh andjag.** Boekanlah dibilangan Solo sadahja andjing andjing banjak diboe-moeh, tetapi di Bandoeng djoega. Adanja andjing andjing diboe-moeh di Bandoeng jaitoe: boe-lan November 1915 djoemlah 89 ekor; boe-lan December 1916 djoemlah 189 ekor; da-lam boelan Januari 1917 357 ekor, boe-lan Febru-ari 213 ekor dan boelan Maart 261 ekor. [N. Soer. Crt].

**Pegawai negeri.** Diangkat mendjadi kolonel toean Sadoerg dan toean Kroesen, ta-dinia overste.

Kolonel F. Sebott nanti boelan Juni 1916 akan poelang ke Europa.

Dengan besit Gouvernement maka offi-cier officier bangsa Boemipoetara dibikin sama dengan off'cier bangsa Europa, akan tetapi officier bangsa Boemipoetara itoe dida-lam enam taean misti bisa bikin examen tambahan (aanvullings examen).

Toean de Groot candidaat burgermeester di Betawi telah ditampatkan boesat seman-tara timpo dihoofdbureau perloe diboeboeh: pekerdjaan reorganisatie, dengan belandja 1200 seboelan boelanja. Bolehja ditam-patkan tadi paling lama tjoea 4 boelan, sedang soedah dapat ketentoean siapa jang akan djadi burgermeester di Betawi.

Diberi verlof ke Europa 9 boelan lamanja moelai hari 15 April 1916 adjunct in-specteur bij le gewapende politie toean Broe-kinen.

Diberi verlof 10 boelan lamanja ke Eu-ropa moelai hari 2 Juni 1916 assistent resi-dent Tjandjoer toean van Delden.

Dipindah dari Bojolali ke Djember, onder-wijzer klas III toean Koetzier.

#### VERKLARING POE-LA.

Baga manna kami telah dapat mem-patja dalam N. Soer. Crt. maka moeroet partculier telegram dari Den Haag hari 4 April 1916 dalam persidangan Tweede Ka-mer Staten-generaal minister president Cor-t van der Linden telah melahirkan maksod kabendakau pamarintah tentang peratoeran militair jang dilakoekan masa ini. Bolehja pamarintah tjatoet verlof verlof jang telah diberikan itoe tjoea perloe boesat ati ati djalanja pendjagaan karena pamarintah ada niat jang tiada akan diroboh lag-i miste tetapija kemardikaan [neutraalnj]. Nederland dergan dipegang keras betoe-l betoe. Adapun bolehja melakoekan pera-toeran itoe maka boekanlah terbawak dari keriboetan (kalang kabot) dialoanja politie tapi moelika moelika alasan dari warta jang telah diterima diambilja peratoeran itoe perloe mendjaga djangan sampai Ne-derland dapat tambah antjaman bahaia. Akan tetapi boesat memberita apa jang telah djadi alasan tadi, maka tiada baik boesat negeri.

Soerat soerat kabar Belanda banjak tiada senang dengan kelakuan pamarintah itoe sebab ketika ambil peratoeran tiada lantak sama sekali memberita maksod kahendakannya, membikin tiada senang pada orang orang karena lantak sama koetir dalam hati. Betoel orang orang banjak mengarti bahwa dikalau terneta tenggelamja kapal api Tjantia dan Palembang ditoepe-do oleh Duitach moesoeja onderzeer, maka tiada nanti Nederland tentoean perang moesoeb Duitachland. Akan tetapi orang tje-mistidapat tahoe hal jang mana kwanja bisa bikin bahaia. Itoealah jang poro kawoelo (t'Volk) tiada senang dengan kelakuan pamarintah.

Soerat kabar De Maan membilang bahwa kiranja tiada lain melainkan Nederland teroes pendjagaan koest sebab tahoe terang jang Inggris dengan sarakatja bakal tiada lama lagi akan rempoek sama sama melakoekan penjerangan. Kalau begitoe mendjadi benarah kiranja pendoejaan N. Soer. Crt bahwa peratoeran Nederland perloe boesat djaga pada moendoernja Duitachland, kalau akeh perangnja, djangan sampai liwet ditau-b Belanda.

Hoe, Kami membilang soekoer lagi, kalau memang betoe begitoe keadaannya.

**Perampoean toeroet kerdja.** Reuter telegram dari London hari 6 April 1916 me-wartakan bahwa dimana pabrik Inggris djoemlah ada 195000 orang perampoean jang toeroet kerjakaan perkakas perkakas perang, seperti piloeoe dan sesawaja (munitione).

#### SOERAKARTA.

**P. G. H. B. Soerakarta.** Verslag van de afdeling vergadering tiabang Perkoempoelan Goeroe Hindia Belanda di Soerakarta, jang d'adaka ketika hari Minggoe pada 9 ini boelan, tampatna disekolahan Balapan. Jang berhadlir:

1. M. Ng. Prawiroatmodjo, le lal. Ond. Kematjan, President.
2. M. Ng. Josowidagdo, le lal. Ond. Mangkoenagaran, vice President.
3. M. Wirjosoparto, lal. Ond. Balapan, le Secretaris.
4. M. Sawopranoto, lal. hup Ond. Kepetijan, 2e Secretaris.
5. M. Martoatmodjo, lal. hup Ond. Kasatrian, thesaurier.

Commissarissen:  
6. M. Djosewojo, lal. Ond. Kratonan.  
7. M. Sastroatmodjo, lal. hup Ond. Sawahan.  
8. M. Sastroatmodjo, lal. hup Ond. Kratonan.

Adapoe commissaris M. Martosowignjo, lal. Ond. Mangkoesoean, tiada berhadlir karena berhalangan.

Tamoe tamoe: M. Ng. Dw'josewojo, M. Ng. Prodjoeradet, R. Ng. Poerbotjaroko, dan ada lagi jang kami beloes kenal namanya.

Ostoesan pers dari Bromartani, Tjahja Vorstenlanden dan Darmokondo.

Anggauta bies banjak sekali jang datang. Koerang lebih jang berhadlir itoe semoes adalah 100 orang banjaknja.

Djam 1/10, vergadering diboea oleh Pre-sident dengan memberi teriwa kasih akan kedatangan sekalianja, beserta melahirkan fikirannja pandiang dan lebar jang moes-lie beberapa fehak.

Moela moela beliau memandang pada wak-toe hari alg. verg. itoe, dipandangja seba-gai waktoe jang baik. Kedatangan wakil-wars jang dipersilahkan, memang diharap akan menjarkan semoes hal jang dibitjarkan dalam alg. verg. itoe. Genaanja pers di-baratkan sebagai pelita doenia, maka seboeah negeri jang tiada dapat penerangan dari soe-rat chabar seakan akan orang jang kegelapan adanya.

Tamoe tamoe jang mengoesloengi alg. verg. itoe, adalah memberi kejaknan bahwa beliau sama memperhatkan boesat boesat akan hal djalanja onderwijs jang mendjadi keboetoehan kita.

Anggauta anggauta jang memperloekan datang itoepon memberi kejaknan djoega apabila telah tuboe lagi mengarti akan per-loenia vergadering. Pangabisan pidatoenja toean President itoe memoesdji dan mengatakan ta' akan keloesaan selama lamanja batoe-pa besar djassanja toean M. N. Dw'josewojo bagi deradjed toetoea kenaikan gadjih Goe-roe goeroe Boemipoetara. Soedah itoe laloe membitjarkan:

I Secretaris membatja notulen alg. verg. ang laloe. Maka notulen itoe laloe d'sakkan tjotjok dengan keadaannya.

Diantara fatsal fatsal dalam notulen itoe adalah terseboet keadaannya R. Ng. Poerbotjaroko jang telah mengadjarakan bahas Kawi kepada sementara toean toean Goerodan terseboet djoega voordrachtja R. Ng. Poerbotjaroko tentang halja kemadoean. diambil kiasja tjertjara djaman poerwa, di oepamakan Pendawa kaum kemadoean dan Astina kaum kemadoean, dan lantaran roe-soehnja perdjalan Astina itoe hingga me-niebahkan tertjadnja perang berata joesa.

II R. Ng. Poerbotjaroko taja, bagaimana permintaannya akan moesok mendjadi bu-tengewone lid P. G. H. B. Maka Presi-dent mendjawab bahwa dalam statuten P. G. H. B. tiada terseboet tentang bu tengewone leden.

III President minta barang siapa dianta-ra anggauta jang akan moesoeken voorstel, hendaklah dibitjarkan sebarang. L'loes me-arangkan tjita tjita voestelja jang d'ira-an patoeet dibitjarkan dalam Bondvergadering jackson diadahkan di Soerabaja, iaito meningat pentjela'an orang didalam De School jang mengatakan Goeroe goeroe Djawa teledor akan hal oeroean soerat soerat. Maki telah dibelaanja dan diterangkan bila boekan dari keteledorannja goeroe Boemi-poetra, tetapi masih s' d'it sekali goeranja. Dengan itoe perkoempoelan kita goeroe perloe sekali mentjari persahabatan antar-sardana lid Tweede Kamer, soepaja kaku ada pentjela'an jang sematjam itoe poela, dapat membela kita dimadjelis Tweede Ka-mer.

Semoes jang berhalir sama moesfakat akan voorstel itoe.

IV Toean Tjokrotomojo, lal. Ond. Djoewa-agi, voorstel, oleh karena kebiasa'an goeroe akan menerangkan oekoeran besar bagi mor-id, soepaja moedah diterimannja baroes di-gawah, sedang dirassnja pekerdjaan meng-gambar itoe amat soekarnja, maka soepaja P. G. H. B. moehon pada Pamarintah, alit jang boleh d'boesat menerangkan oekoeran jang mendikan itoe.

President bertanja, apa voorstel itoe soe-lah difikir pandiang dapat setimbang akan keloesanja belandja dengan goenanja?

Toean Dw'josewojo, Ond. Banjoedono, me-njamboeng tjitjara President, bahwa beliau tiada moesfakat apabila kebanjakan voorstel jang dimasoeatkan. Menilik voorstel jang ter-moesat dalam Medan Goeroe sadja soedah sampai tjoekeop banjaknja. Sedang Mas Ng. Dw'josewojo soedah empoeja voorstel jang penting sekali. Banjak banjak voorstel itoe, walau perloe, toch akan soesah moesoe-tinja. Toetoea kaku koerang patoet me-milihja, hanja moesoeati kehendaknja sen-dri apa jang disenggi ialah jang dimintanja, lekasa keloesan kanak kanak. Itoealah akan mengoeangkan harganja voorstel djoega. Dan kalau kebanjakan voorstel itoe jang diterima oleh Hoofdbestuurtentoe hanja me-nambah pekerdjaan sadja dan kaku tidak dititirakan semoes a, orang laloe tidak mang-lauterant d'itoeenda voorstelja. Mendjadi pa-da timbangannja toean Dw'josewojo, P. G. H. B. S lo djangan terlaloe banjak masoe-kan voorstel.

Commissaris toean Sastroatmodjo, tidak moesfakat, sependiang fikirannja, maki ba-jak voorstel sekaliapon, kalau perloe perloe tidak mengapa melahan itoealah jang baik.

Di sini hal itoe laloe djadi pembitjara'an samboeng menjamboeng, pendeknja, voorstel-na toean Tjokro terseboet diterima mendja-d'neringatan bestuur P. G. H. B. Solo.

V. Toean M. Ng. Dw'josewojo voordracht, tentang goeroe hantoe biasa jang menjata-kan fikirannja diserat soerat chabar mera-sa dibianakan oleh beliau dengan perkata-nja ketika memperbaiki voordrachtja Dr. R. Ng. Widiopoeoro ada di Habiprojo.

Akan disamboeng.

**Pentjoeri model baroe.** Pada malam hari Senen jang baroe laloe, tertjadlah se-orang pentjoeri jang mempoenjalakoe mo-del baroe.

Kira poekoel 9 malam, sedang hoedian amat l'bit datanglah seorang laki laki Boemipoetara pada soetoe toko kepoenjaan seorang Tjonghoa di Pasarlegi. Dalam ma-na orang itoe minta lihat barang barang dagangan soebang dan timang kepala toean toko. Didalam kedoesanja bertj kap tjakapan, maka orang itoe mengoesarkan dri sakoe badijoesja segenggam barang boe-boekan (soeder) jang laloe ditjampakkan pa-da kedoes balah mata Tjonghoa jang poe-nia toko, sehingga itoe Tjonghoa tidak dapat memboeka matanja lagi dan achirnja si dja-lit melarik diri dengan membawa barang barang jang dilihatnja. Makiapon larinja pendjahat melaloe post pendjagaan Pasar-legi, tetapi sedikitpoen tidak mendapat ha-langan.

Serta Panewoe goenoeng Kampoeng Lir dikasih roet, laloe datang periksa, ternja-ta bahwa poeder itoe gilingan meritja (lada) dan gilingan lombek rawit.

**Arak gelap.** Baroe baroe ini toean politie o z ener telah menggeradah disoeboeh toko Tjonghoa di G'ding, dimana kedapatan 49 flech arak.

Djangan djangan jang digeradah hanja di-satoe tempat sadja!

**Tastik madoe.** Dari Solo orang toelis tanda hari 5 April 1916 pada N. Soer. Crt. membilang:

Kalamarin malam roemahnja toean De Groot, o z c'hter der pestbestrijding telah termasoeakan pendjahat malig. Jang kera ditjoeri maka selannja pakian dan barang emas, ada oengnja kerdas djoemlah har-ga f 750. Masoeanja rendjabat djalan djen-dela, laloe ambil koffer isi barang barang dan oeng tadi dari bawah tempat tidoer-oja toean De Groot.

Pada malam itoe djoega ketika dapat mengatahoi jang ia ketjoerian ± djam 3 malam toean De Groot telah lapoe pada menteri goenoeng, djam 7 pagi pada wedo-no goenoeng Keranganjar, djam 4 siang ba-haroeslah datang pepriha. Baboe njonjah De Groot didoega ada berhoesoeangan dengan pendjahat maka lantak ditahan.

Soenggoeh menesal seali jang d'ini orang tiada dapat keamanan tentang barang bar-ta bendanja. Orang ada tiela pada politie, dibilang hampir hampir kedjabatan tiada sama dapat keterangan. Legi kapin hari perkakas roemah tangga poeraggawa fabrik djoega ditjoerinja dari emper roemah.

**Comite djoemenengan M. N.** Atas namanja comite djoemenengan M. N. kami membilang banjak terima kasih, telah teri-ma perminta'an dengan oeroean boesat ma-soek mendjadi lid comite terseboet dari toe-an toean:

189 M. B.	R'no'askoro	f 1.—
190 . . . . .	Prawodisceno	, 1.—
191 . . . . .	Tjitrwoersito	, 1.—



192	Hard osewito	f	1.—
193	Dangengendero	"	1.—
194	Drd oprowiro	"	1.—
195	Wrio-oemarto	"	1.—
196	Amastredio	"	1.—
197	Martowidojo	"	1.—
198	S. etopraw ro	"	1.—
199 M. Dm.	Pontjopaminto	"	1.—
200	Titrososono	"	1.—
201 T. N.	Volmerink	"	2 50
202 R.	Hardosewito	"	1.—
203 M.	Dijowisastro	"	1.—
204 M. Rg.	Kartagrendoto	"	1.—
205 M. Nz.	Menguentawotio	"	1.—
206 R. M. Nz.	Menguentawotio	"	1.—
207 M.	Kartasoemanto	"	1 50
208 R. M.	Soeleiman	"	1.—
209 M.	Wrijoseparto	"	1.—
210 R. M.	Sarwoto	"	2 50
211 R. Ng.	Hardjosekro	"	2 50
212 M.	Wirjardjono	"	1.—
213 R.	Oemardjono	"	1.—
214 M.	Poedjibardjono	"	1.—
215 M. Ng.	Brotodirdjo	"	2 50
216 R. M.	Beksodiprodjo	"	2 50
217	Soeldiman	"	1.—
218 A.	Brotobardjo	"	1.—
219	Kartosowojo	"	1.—
220	Andogo	"	1.—
221	Josowardjo	"	2 50
222	Pawrohatmodjo	"	1.—
223 P. H.	Soekarno	"	1.—
224 R. M. Ng.	Soemodarmadjo	"	2 50

Dijumlahkan f 46 —  
 oesang jang telah diterima, 318 25

Djoemlsh semoea f 364,25

Akan disamboeng.  
 le. Penningmeester  
 WIRJOHESODO.

33. Benda benda berfaedah memoedji dirinja, kerna goenanja obat begitoe memaksa orang banjak itoe akan meminta dia can boekan menjenangkan dirinja dengan obat pegantian. Inilah sebabnja Woods poenja obat Pepermunt jang termasjhoer soedah mendapat poedji jang selaloe bertambah tambah dan saben hari djadi lebih lakoe sementara 20 tahoen dibelakang sekali itoe waktos obat ini telah boleh dapat di beli Obat ini dimemoedji boeat Batoek. Pileg atau kena dingin serta penjakit begitoe maka obat ini menjembatohkan penjakit penjakit begitoe. Bolih dapat beli dimana mana pada harga f 1.25. satos botol.

## ADVERTENTIE.

### DIMINTA.

OPNEMER TEEKENAAR bangsa Boemipoetra, boewat Gemeentewerken di SEMARANG moelai gadjih f 35.— djoega aken bisa dinaiken lebih tinggi djikaloe menjoekoepi kepandeannja.

PERMINTA'AN: bisa oekoer sama Waterpasinstrument, Boussole Tranche montgane dan mengerti sederhana bekakas oekoeran, bisa oekoer sendiri, bikin Situatie, lengte dan dwarsprofielen dan bikin gambarnya, bisa gambar dan toelis baik.

LAMARAN aken pekerdja'an ini soepaja diatoerken pada INGENIEUR ONDER DIRECTEUR Gemeentewerken dengan menjertaken CERTIFICAAT.

— 46 —

### Nieuwe Kleermaker "Tjitrosomo"

POERWOSARI SOERAKARTA.  
 Dengan hormat

Saja stoer bertace Padoeka Toewan toewan dan Bendoro bendoro, ari minggoe tanggal 11 boelan ini taoen 1916. Moelai oeka Toko dan Kleermaker di Poerwosari deket Fabrik Elektrische, dengan djoega ada sedia kain roepa roepa ja'ini:

	roepa	roepa
1 Laken	"	"
2 Trico	"	"
3 Russische Linnen	"	"
4 Katoen linnen	"	"
5 Kamgar	"	"
6 Kaki drill	"	"
7 Kain rami	"	"
8 Pikee	"	"
9 Caspoor	"	"

Lain dari jang terseboet diatas ada djoega lain lainnja. Adapoen dari perkara bikin pakajan bagai mana Toewan Toewan dan Bendoro bendoro poenja perminta'an semoea sanggoep dan saja tanggoeng baiknja; Baas dari Soerabaja.

Tjibalah persiliken datang pesen bikin pakajan atawa panggil Baas boeat ambil oekoeran, dari perkara harga stelan atawa lainja, dan onkost ada tjoekeop pantes.

Saja poenja adres:

**Ms. Tjitrosomo.**

Nieuwe kleermaker  
 POERWOSARI (SOLO)

— 35 —

**TOKO P. G. A. GERRITS**  
 Heerenstraat telefoon No. 197.

## Baroe trima dari

## Negeri Deutschland

## Tjet koening boeat

## batik

## Menoenggoe pesenan

## P. G. A. Gerrits.

(126)

## Kabar perloe

Juwelier **J. J. HEHL** Tjoe kang lontjeng

Blakang benteng Solo. Telefoon No. 69.

Ada sedia banjak lontjeng-lontjeng, wekke erlodji dan barang-barang mas, perak dan barlian.

Tempat bikin betoel dan bikin beroe. Graveeren tida pake onkost.

*Lebih moerah dari di Europa.*

— 17 —

Memoedjikan diri.

## HUTLAHIT

### Barang Bagoes!

### Harga Moerah!

## NANYO & Co.

TOCO JAPAN

TJOJOEDAN tel. No. 36.

KETANDAN tel. No. 331.

SOERAKARTA.

— 101 —



Trade mark.

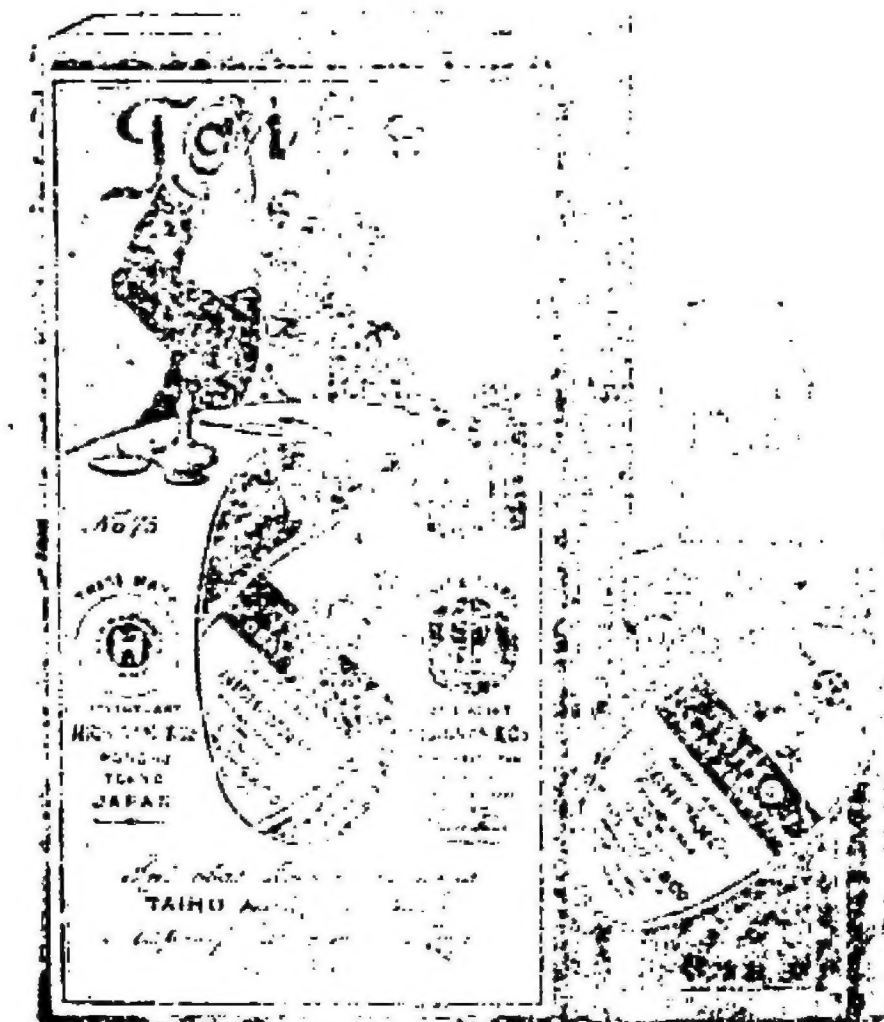
### MOESIM BATOEK!

Djangan dibijarkenlah kaloe batoek, bila djadi kras, nistjaja soeker bagi semboehke nja. Maka kaloe brasa sedikit, baik poen batoek masoek angin of jang kering atau brasa, dengan lantasi beli digoeaken.

OBAT BATOEK-PIELI BATOEK.

Jang sama paling kras dan moes-tadjab. Sigera djoega bisa semboeh betoel sebeloemnja kras.

Harga f 1.— f 0, 35.



## TAIHO— —KOEAT

Kaloe orang jang tida berpenjakit, tapie oetahnja ketoe, ingetannja tjapek dan males bikin apa-apa, dan lagi semangetnja tida bernafsoe sama sekali. Pendeknja tida enak of seger baddannja. Mareka tentoe berpenjakit djoega.

TAIHO BAIK SEKALI DIGOE-NAKEN PADA MAREKA ITOE.

Kaloe sadja ia minom TAIHO, medjadi korat oerit oeratnya, dan engatannja bernafsoe sanget serta seger dan senang betoel.

SEBAGI ORANG TOEA DJADI BALIK MOEDAH.

Silahkan ditjoebah dengan lantasi.

Harga jang besar f 10,— jang ketjil f 5.—

## NICHIRAN BOYEKI & Co.

TOKO OBAT JAPAN

SEMARANG, SOERABAJA, BANDOENG, BATAVIA.



Semarang.  
Bandoeng.  
Cheribon,  
Tegal.

# R. OGAWA & Co.

Batavia.  
Malang

KETANDAN — SOLO.

## PERLOE DI BATJA!



JAN: "Toean ada kabar apa?"

PIET: "Kabar jang perloe sekali, dengarlah: firma R. Ogawa & co. Semarang Bandoeng, Cheribon, Tegal, Malang, Batavia en Solo ada mengasi taoe rada publik akan mendjaga kasehatan badan. Sebab ini jang paling perloe sendiri bagi kahidoejan dalem kasehatan. Tida bisa seneng kaloe badan sakit, boekan! Dari itoe siapa rasaken badannja sedikit koerang enak, lekas likas minoem obat soepaja tida ketlandjoer. Dalem hal sebagitoe firma R. Ogawa & co sedia sampe tjoekeop obat obat, jang mana publik boleh minta sadja prijicourantnja jaitoe Moestika atawa „penoendjoek djalan keslametan" dia nanti kasi dengan pordeo (tida oesah bazar apa apa).

Oeang bisa di tjari, tapi  
Djiwa tida bisa dibeli!

### No. 31 AER RADJA.

Djika brasa kepala panas atawa berat, posing, hingga badan ketoeroet tida enak, tjobalah sigra siram 4 atawa 5 tetes *Aer Radja* diatas kepala. Lantas sadja mendjadi heran terheran heran kerna sakoetika itoe djoega kepalanja berisa enteng sebagai ada kelcear hawa djabat. Kentara sekali jang itoe penjakit ada menjingtir. Tida antara lama abis sakitnja kepala dan badan saanteronja mendjadi seger. Djoega amat bergoena toest bikin ilang sindap [koerap] dan bikin bersih kepala; segala bae jang tida enak poen ilang. Orang jang soedah ditoeleong dengan ini obat soeka berkata: *seleles Aer Radja ada saepama berharga 1000 roepia.*

Djoega soeda terboekti orang jang sakit pajah seperti kena demem tijphus en lain lainnja apabila tjioem ini *Aer Radja* ranja lantas bertambah kesegeran.

Harga 1 flesch f1, 25.



### No. 75 „POKOK" Obat koeat.

Orang jang zwak, koerang tenaga moeka poestjet, maeo tidoer sadja males bekerdja, di waktoe malam soesah tidoer dan sering mengelindoe dari sebab banjak pikiran, soeka kloewar kringat dingin. badan dan apa lagi kaki en tangan anjep of dingin, djoega orang lelaki jang banjak plesier prampoeran badannja selalos koerang sampoerna (tanda koerang soengsoem) nah, itoe semoewa ada menjatakan jang kawarasanja soedah dikrikiti saepama tjagak roemah dikrikiti jikoes. Poen prampoeran jang ada kloewar darah poest, dan prampoeran jang dapat kalu kotor tidak tjotjek airnja tida tetap seperti jang biasanja, itoeleah haroes dloesti.

Segala penggodahan kewarasan terseboet di atas menjatakan jang pokok kewarasan telah linjap dan moesti ditjari kembang lagi, akan bisa mendapat kembang itoe pokok kewarasan, baiklah pake obat jang bernama „POKOK" Inilah obat pilihan dari Japan jang sanggoep menjoekeopin kembang koeat dan kewarasan jang soedah tergoeda.

Tjoea sadja orang misti awas:

Moestinja ada pake merk KIPAS.

Harganja jang besar f3— Jang ketjil f1,50.

Saja poenja tenaga ada  
besar sekali dari sebab  
makan obat „POKOK"



### Pil Slamet

Siapa siapa jang sajang en tjinta anak bini dan diri sendiri perloeken batja betoel apa jang terschoet di bawah ini:

Ini obat paling oelama boewat orang orang lelaki dan prampoeran atawa anak anak jang koerang koeat badan (lamsin) koerang darah, moeka poestjat, tida soeka makan, napas pendek sakit otak, sakit kepala poesing, sering sering malu djadi gelap waktoe malam soesah tidoer serta banjak mimpi jang koerang baik lantaran kebanjakan pikiran; — boewat sakit batoek gangsa atawa batoek kering (tering) dan boewat orang jang baroe baik dari sakit; dan boewat orang jang lemas atawa koerang koeat.

Djikaloe makan ini obat waktoe malam bisa enak tidoer, dapat napsae makan dan tambah darah, serta otaknja tambah tadjem badan tambah koeat.

Orang jang tida sakit boleh makan badan hari soepaja; badan segar slamet djaoeh dari sengsaraan dan kemlaratan.

Djoega paling perloe, boewat dipake njonjah njonjah pada waktoe hamil. (boenting). Njonjah njonjah waktoenja boenting biasapake ini obat bisa dapet koeawarasan badan, anak mendjadi koeat. Atawa Njonjah jang soeka keloeron atawa wakt-



### No. 23. Pil Moelia.

Djikaloe njonjah njonjah dateng boelan tida tjotjek pada waktoenja, soedah tantoe koerang enak badan dan hamoedian bisa toemtoeh roepa roepa penjekit. Njonjah njonjah jang sering sering dapet kapala poesing, mata djadi seperti gelap, koeat djadi seperti kesoemoeter, kaloe ditjoebit tida brasa dan waktoe malam soesah tidoer sering soeka kaget, dantida ada nersoe makan, badannja koerang seger, PERLOE SEKALI makan ini Pil soepaja lantas mendjadi baik. Poen boewat njonjah njonjah jang masoe dateng boelan atawa pada waktoenja dateng boelan pinggang dan peroeet brasa sakit of dateng boelannja adakoerangatswalwat darimoeesti, DJANGAN LOEPA makan ini PIL MOELIA.

Sebagaimana diketaboei oleh banjak orang njonjah njonjah jang dateng boelan tida tjotjek, banjakan TIDA BISA HAMIL [boenting], maka kaloe makan PIL MOELIA bisa tjotjek dateng boelannja dan membikin betoel doedoek-

u ia itoe tempat anak serta membikin seger badan dan djoega boleh diharep akan bisa djadi hamil.

1 MOELIA PISA LEBIH BERGOENA DARI f1000.—

Harga doos besar f 2,25  
Harga „ ketjil f 1,25

tos beranak ada soesah lahirken, atawa njonjah njonjah sasodahnja habis beranak soeka dapet segala penjakit djangan loepa makan ini obat soepaja badan djadi koeat dan begitoe djoega anak jang masih di dalam kandoengan bisa djadi soeboer, mendjadi baik dan gampang di lahirken.

Ini obat soedah kesohor sekali diuntero tanah Japan dan soedah dapet banjak poedjian dari toewan toewan Dr. Japan jang paling kesohor pinter.

sedang f3.— ketjil f1, 50.

(70)

„BISA DAPAT BELI DJOEGA PADA TOKO NANYO & Co.











1 fles (isi 30 gram) & f 1—1 fles (isi 10 gram) :  
f 0,40 dan 1 fl. isi 5 gram a. f 0,25 perannya  
paling sedikit harga f 2—Kales beli 12 fles da-  
pat Rabat. Lain enkest kirim.  
Perannya jang kearang dari harga f 5 (lima re-  
piah) boleh kirim post zegel (franco) sedja dari  
10 cent sampai & f 0,50 cent dan tamba enkest  
kirim post pakket f 0,50 cent;  
Balah dapat beli pada:  
**Lime Eng Tiliang & Co.**  
**Kampong Djawa - Padang.**  
Direge boleh dapat beli pada Peng-  
keliling Nagari.



# DJINTAN



Obat yang paling moestdjab boeat mengawetjoecken makanan dan mengilangkan rasioen.

..... Perloe diperhatiken!! .....  
Pancendjoecken kita ini  
Pada tempo jang tida djaoeh akan brenti Oedjan.

Dengan maksoet soepaia menahan sabeloennja kena penjakit djatut jang berdjangkit pada moesin Hava boesoeck sebab soeda deket tempo nken brenti oedjan, serta mengoewatken maag en oesoos, menambah mudo makan, dan kesenangan hati jang sanget besar selama lamanja, dengan bernafsoe jang amat moelia.

Ini tempat  
Djintan  
silahkan  
digoenaken djintan se-  
lamanja!

Jang iadah sekali, bisa dapet  
dibeli dengan harga tjorma  
f 0,15 dengan, pilnja.

HARGA	
25 bidji pil	f 0,05
50 .. .. .	dengan tempat .. 0,15
245 .. .. .	0,35
525 .. .. .	dengan tempat .. 0,75

Fabrik Djintan H. Morishita Co., Osaka Japan.  
Agent ditanahi Djawa.

R. Ogawa & Co, Nichiran & Co, Nanyo & Co.  
di SEMARANG.

Djintan terdjoeal dimana² tempat -121-

**WOLKSAPOTHEEK**  
Kedjar obat **MACHIELSE.**  
**BARON TRINA**  
Kedjar mata  
Banyak reepah-reepah nikkel, perak dan ma-  
raodel baroo, model lama



## Minjak wangi Eau de Lavende

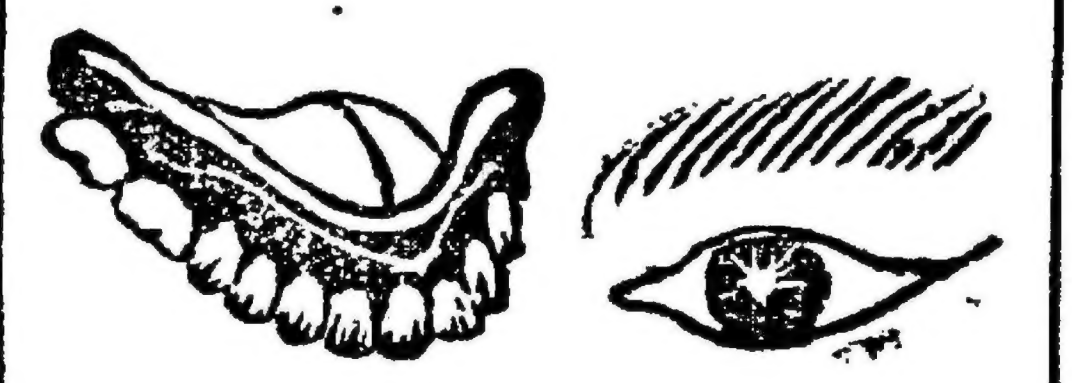
**BELEGGING VAN VERKUIPING, HANDELS REKENEN**  
Ditai ini hari soemang blanda jang memering diplona Beekhouding A. dan B. soegroep memberi perijezaran dalam Beekhouding, handelsrekenen (itoegeen) ageneel dan handelsrecht (wet ceptang) dalam basa Belanda dengan soerat menjoe-  
et. Diti hari soedjar tr' cerah dateng. Bujaran 10 reepiah sehoelan. Keterangan  
diti hari soedjar tr' cerah dateng. Bujaran 10 reepiah sehoelan. Keterangan

**Baron Trina dari Singapore**  
Kedjar mata  
Banyak reepah-reepah nikkel, perak dan ma-  
raodel baroo, model lama

**Baron Trina dari Singapore**  
Kedjar mata  
Banyak reepah-reepah nikkel, perak dan ma-  
raodel baroo, model lama

**H. SEELIG & Zoon BANDOENG.**  
Baron trima lagi:  
VIOL compleet dengan peti gossok senar, hars f 10— f 12,50. 15.—  
VIOL boeat bikin Reclame dengan compleet f 17,50  
Gitaar harga dari f 7,50 compleet f 10. f 12,50 f 15.—  
Mandoline f 7,50 f 10.— f 12,50  
SOELING pandjang 1, 4, 5, 6, 10, 18, klep f 8,50 sampai f 25.—  
AY KOORDZITHER dari f 7,50 f 10— f 15.—  
Segala perkakas. senar setawa lair lain dengan harga moerah. Prijiscourant  
lah banoeng

## Saia sinshe gigi bernama Lie Tjin Biau



**Lie Tjin Biau**  
Kedjar gigi  
Banyak reepah-reepah nikkel, perak dan ma-  
raodel baroo, model lama

## TOKO TJAN KOK DHAY SOERAKARTA.

**TELEFOON NO 110.**  
Kedjar gigi  
Banyak reepah-reepah nikkel, perak dan ma-  
raodel baroo, model lama

**Tjan Kok Dhay**  
Kedjar gigi  
Banyak reepah-reepah nikkel, perak dan ma-  
raodel baroo, model lama